Significance of Words in the Book of Mormon Emuna

https://destination-yisrael.biblesearchers.com/destination-yisrael/2015/01/the-enigma-of-the-dnaguest-to-find-the-lost-red-headed-israelites.html

EMUNA is correctly translated as Firmness in the Book of Mormon, which is faith as action.

emunah אֱמוּנָה שאיראי

The Hebrew root aman means firm, something that is supported or secure. This word is used in Isaiah 22:23 for a nail that is fastened to a "secure" place. Derived from this root is the word emun, meaning craftsman. A craftsman is one who is firm and secure in his talent. The feminine form of emun is the word emunah meaning firmness, something or someone that is firm in their actions. When the Hebrew word emunah is translated as "faith," as it often is, misconceptions of its meaning occur. Faith is usually perceived as a knowing while the Hebrew emunah is a firm action. To have faith in Elohiym is not knowing that Elohiym exists or knowing that he will act, rather it is that the one with emunah will act with firmness toward Elohiym's will.

Note, FIRMNESS only occurs in the Book of Mormon

BUT THE TRANSLATED WORD EMUNAH AS 'FIRMNESS' DOES NOT OCCUR IN THE BIBLE

Jacob 2:49 Look unto God with <u>firmness of mind</u> and pray unto Him with exceeding faith, And He will console you in your afflictions, And He will plead your cause and send down justice upon those who seek your destruction;

Helaman 2:118 And it came to pass that when the sixty and second year of the reign of the judges had ended, all these things had happened; And the Lamanites had become, the more part of them, a righteous people, Insomuch

that their righteousness did exceed that of the Nephites because of their firmness and their steadiness in the faith.

<u>Helaman 5:100</u> "And now because of their steadfastness-when they do believe in that thing which they do believe<u>- For because of</u> <u>their firmness when they are once enlightened</u>, Behold, the Lord shall bless them and prolong their days, notwithstanding their iniquity;

<u>Mormon 4:94</u> Be wise in the days of your probation; Strip yourselves of all uncleanness; Ask not that ye may consume it on your lusts<u>; But ask with a firmness unshaken</u>, that ye will yield to no temptation, But that ye will serve the true and living God.

https://biblehub.com/hebrew/530.htm



Strong's Concordance

emunah: firmness, steadfastness, fidelity

Original Word: אֱמוּנָה Part of Speech: Noun Feminine Transliteration: emunah Phonetic Spelling: (em-oo-naw') Definition: firmness, steadfastness, fidelity

NAS Exhaustive Concordance

Word Origin from aman Definition firmness, steadfastness, fidelity NASB Translation faith (1), faithful (3), faithfully (8), faithfulness (25), honestly (1), responsibility (1), stability (1), steady (1), trust (2), truth (5). Notice in all these various translations where the Hebrew word EMUNAH is used, The word in English ALWAYS appears as FAITHFUL/FAITHFULNESS, but FIRMNESS DOES NOT APPEAR IN ANY ENGLISH TRANSLATION.

Exodus 17:12

<u>HEB: וְיְה</u>ָי יְדָיָו **אֱמוּנָה** עַד־ בָּא <u>NAS:</u> Thus his hands *were steady* until <u>KJV:</u> and his hands *were steady* until the going down <u>INT:</u> Thus his hands *were steady* until set

Deuteronomy 32:4

<u>HEB:</u> מִשְׁפֵּט אֵל **אֱמוּנָה** וְאֵין עָּׂוֶל NAS: A God *of faithfulness* and without KJV: a God *of truth* and without iniquity, INT: are just A God *of faithfulness* and without injustice

1 Samuel 26:23

<u>HEB: אַקָרָהוֹ</u> אָשֶׁר[°]נְתָנְךָ <u>NAS:</u> [for] his righteousness *and his faithfulness;* for the LORD <u>KJV:</u> his righteousness *and his faithfulness:* for the LORD <u>INT:</u> each his righteousness *and his faithfulness* after delivered

2 Kings 12:15

<u>HEB:</u> הַמְלָאְרֶה כִּי **בְּאֲמֻוֶּה** הֵם עֹשְׁים: <u>NAS:</u> the work, for they dealt *faithfully.* <u>KJV:</u> on workmen: for they dealt *faithfully.* <u>INT:</u> the work for *faithfully* they dealt

2 Kings 22:7

<u>HEB: יְר</u>ָם כִּי **בְאֱמוּנָה** הֵם עֹשִׁים: <u>NAS:</u> for they deal *faithfully.* <u>KJV:</u> because they dealt *faithfully.* <u>INT:</u> their hands for *faithfully* they deal

1 Chronicles 9:22

HEB: וּשְׁמוּאֵל הָרֹאָה **בָּאֲמוּנְהָם** NAS: appointed *in their office of trust.* KJV: did ordain *in their set office.* INT: and Samuel the seer *of trust*

1 Chronicles 9:26

HEB: פָּי **בְּאֱמוּנְّה** הֵׁמָה אַרְבַּעַת NAS: [were] Levites, *were in an office of trust,* and were over KJV: porters, *were in [their] set office,* and were over the chambers INT: for *of trust* who the four

1 Chronicles 9:31

HEB: לְשָׁלֵם הַקָּרְחֵי בָּאֲמוּדָה עֵל מַעֲשָׂה NAS: the Korahite, *had the responsibility* over KJV: the Korahite, *had the set office* over the things that were made INT: of Shallum the Korahite *had the responsibility* over the things

2 Chronicles 19:9

HEB: בִּיִרְאָת יְהֹוֶה בָּאֲמוּנָה וּבְלֵבֵב שָׁלֵם NAS: of the LORD, *faithfully* and wholeheartedly. KJV: of the LORD, *faithfully*, and with a perfect INT: the fear of the LORD *faithfully* heart A perfect

2 Chronicles 31:12

HEB: וְהַמַּצְשֵׂר וְהַקֵּדָשִׁים בָּאֲמוּגָה וַצְלֵיהֶם נְגִיד NAS: *They faithfully* brought KJV: and the dedicated *[things] faithfully:* over which Cononiah INT: and the tithes and the consecrated *faithfully* charge the officer

2 Chronicles 31:15

HEB: בְּעֲרֵי הַכּהֲנֵים **בָּאֲמיּנֵה** לְחֵת לַאֲחֵיהֶם NAS: to distribute *faithfully* [their portions] to their brothers KJV: of the priests, *in [their] set office,* to give INT: the cities of the priests *faithfully* to distribute their brothers

2 Chronicles 31:18

HEB: אָהֶל כִּי בָּאֲמוּנָהָם יְתְקַדְשׁוּ־ קְדָשׁוּ NAS: for they consecrated *themselves faithfully* in holiness. KJV: through all the congregation: *for in their set office* they sanctified INT: assembly themselves *faithfully* consecrated holiness

2 Chronicles 34:12

HEB: וְהָאֲנָשִׁים עֲשָׁמוּנָ**ֹה** בַּמְלָאֹכָה וַעֲלֵיהֶם NAS: the work *faithfully* with foremen KJV: the work *faithfully*: and the overseers INT: and the men did *faithfully* the work over

Psalm 33:4

HEB: וְכָל־ מַׁעֲשֵׂהוּ **בָּאֲמוּגָה:** NAS: His work *is [done] in faithfulness.* KJV: and all his works *[are done] in truth.* INT: and all his work *faithfulness*

Psalm 36:5

HEB: בְּהַשְׁמִיָם חַסְדֶר שְׁמִיָּבָר שְׁחָקָים NAS: extends to the heavens, *Your faithfulness* [reaches] to the skies. KJV: [is] in the heavens; *[and] thy faithfulness* [reacheth] unto the clouds. INT: to the heavens your lovingkindness *your faithfulness* to the skies

Psalm 37:3

HEB: אָרָאָר וּרְאָה אָמוּנָ**ה:** NAS: and cultivate *faithfulness.* KJV: in the land, *and verily* thou shalt be fed. INT: the land and cultivate *faithfulness*

Psalm 40:10

HEB: בְּתוֹךְ לְבָּי אֱמוּנָתְךָ וּתְשׁוּצָתְךָ NAS: I have spoken *of Your faithfulness* and Your salvation; KJV: I have declared *thy faithfulness* and thy salvation: INT: within my heart *of your faithfulness* and your salvation have spoken

Psalm 88:11

HEB: בָּקֶבָר חַסְדֶךּ אֲמְוּנָ**תְרָּ בְּאֲב**ְדְוֹן NAS: in the grave, Your faithfulness in Abaddon? KJV: in the grave? [or] thy faithfulness in destruction? INT: the grave will your lovingkindness your faithfulness destruction

Psalm 89:1

HEB: וָדֹר אוֹדֵיעַ אֱמוּנָתְךָ הְפִי NAS: I will make known *Your faithfulness* with my mouth. KJV: will I make known *thy faithfulness* to all INT: generations will make *your faithfulness* my mouth

Psalm 89:2

HEB: שָׁמַיִם ן תְּכָן אֱמוּנָתְךָּ בְהֶם: NAS: You will establish *Your faithfulness.* KJV: for ever: *thy faithfulness* shalt thou establish INT: the heavens will establish *your faithfulness*

Psalm 89:5

HEB: יְהָוֶה אַף־אֲמְוּנָ**תְדְּ** בְּקְהַל קְדשִׁים: NAS: O LORD; Your faithfulness also KJV: O LORD: thy faithfulness also in the congregation INT: LORD also your faithfulness the assembly of the holy

Psalm 89:8

HEB: חָסָין ו יָה וֹאָמְוּנָ**תְרָ** סְבִיבוֹחֵיְדָ: NAS: LORD? Your faithfulness also surrounds KJV: LORD like unto thee? or to thy faithfulness round about INT: mighty LORD faithfulness surrounds

Psalm 89:24

HEB: אָאָמוּנָ**תְי** וְחַסְדֵּי עָמֵוֹ NAS: *My faithfulness* and My lovingkindness KJV: *But my faithfulness* and my mercy INT: *my faithfulness* and my lovingkindness and in

Psalm 89:33

HEB: וְלְאֹ־ אֲׁשֵׁקֵׁר בָּאֲמוּנָחָי NAS: deal falsely *in My faithfulness.* KJV: will I not utterly take *from him, nor suffer my faithfulness* to fail. INT: Nor deal *my faithfulness*

Psalm 89:49

HEB: נְשְׁבַּעְהָ לְדָוֹד **בָּאֲמוּנְהָדְ:** NAS: to David *in Your faithfulness?* KJV: unto David *in thy truth?* INT: swore to David *faithfulness*

https://www.ancient-hebrew.org/ahlb/adopted.html

(תקף) + 🕈 🚤

P+ (common, תקף) Translation: FIRM (V) Definition: [To be verified] To be firm in strength and authority. KJV Translations: prevail, strong, harden, firm Strong's Hebrew #: h.8630 Strong's Aramaic #: a.8631

ארקף (masc., תקף) Translation: FIRMNESS KJV Translations: strength, might Strong's Aramaic #: a.8632

אין (masc., תקיף) **Translation:** MIGHTY **KJV Translations:** mightier, strong, mighty **Strong's Hebrew #:** h.8623 **Strong's Aramaic #:** a.8624

Pit+ (masc., תוקף) Translation: AUTHORITY Definition: [To be verified] In the sense of firmness. KJV Translations: strength, power, authority Strong's Hebrew #: h.8633 https://destination-yisrael.biblesearchers.com/destination-yisrael/2015/01/the-enigma-of-the-dnaguest-to-find-the-lost-red-headed-israelites.html

EMUNA is correctly translated as Firmness in the Book of Mormon, which is faith as action.

WHICH MEANS FIRM AND STEADFAST.

It is used here in this Israeli blog.

Do we have the *emuna*, faith in the Sovereignty of G-d that He has the ability to alter the course of history and convince even the inconvincible? Are we willing to accept that Almighty Creator of the Universe might have to give us some options we cannot refuse, and take away some of our arrogance and free will that was stolen from us by the "*nachash*", the power of illusion first created in the Garden of Eden (*Gan Eden*), by the wily serpent at the Tree of Knowledge of Good and Evil (*Etz HaDaat Tov vaRa*) that led to Adam and Eve's fall.

emunah אֱמוּנָה שאירש

The Hebrew root aman means firm, something that is supported or secure. This word is used in Isaiah 22:23 for a nail that is fastened to a "secure" place. Derived from this root is the word emun, meaning craftsman. A craftsman is one who is firm and secure in his talent. The feminine form of emun is the word emunah meaning firmness, something or someone that is firm in their actions. When the Hebrew word emunah is translated as "faith," as it often is, misconceptions of its meaning occur. Faith is usually perceived as a knowing while the Hebrew emunah is a firm action. To have faith in Elohiym is not knowing that Elohiym exists or knowing that he will act, rather it is that the one with emunah will act with firmness toward Elohiym's will.

Note, only occurs in the Book of Mormon

BUT THE TRANSLATED WORD EMUNAH AS 'FIRMNESS' DOES NOT OCCUR IN THE BIBLE

BUT MANY INSTANCES IN THE COMPLETE JEWISH BIBLE:

https://www.biblegateway.com/quicksearch/?quicksearch=Steadfast&version=CJB

6 Bible results for "Steadfast" from

Complete Jewish Bible.

Results 1-6.

SUGGESTED RESULT

1 Corinthians 15:58

So, my dear brothers, stand firm and immovable, always doing the Lord's work as vigorously as you can, knowing that united with the Lord your efforts are not in vain.

In Context | Full Chapter | Other Translations

BIBLE SEARCH RESULTS

1. <u>Psalm 57:8</u>

My heart is **steadfast**, God, **steadfast**. I will sing and make music. In Context | Full Chapter | Other Translations

2. <u>Psalm 108:2</u>

My heart is **steadfast**, God. I will sing and make music with my glory. In Context | Full Chapter | Other Translations

3. Proverbs 29:14

If a king **steadfast**ly gives justice to the poor, his throne will be secure forever. In Context | Full Chapter | Other Translations

4. <u>Romans 12:12</u>

Rejoice in your hope, be patient in your troubles, and continue **steadfast**ly in prayer.

In Context | Full Chapter | Other Translations

5. <u>1 Timothy 6:11</u>

But you, as a man of God, flee from these things; and pursue righteousness, godliness, faithfulness, love, **steadfast**ness, gentleness.

In Context | Full Chapter | Other Translations

6. <u>2 Timothy 3:10</u>

But you, you have closely followed my teaching, conduct, purpose in life, trust, **steadfast**ness, love and perseverance —

In Context | Full Chapter | Other Translations

Ancient Hebrew Dictionary

422. אֲמוּנָה / אָמוּנָה / e-mu-nah Translation: Firmness Definition: Securely fixed in place. AHLB: 1290-C (d1) Strong's: 530

More about the word אֱמוּנָה

The Hebrew root aman means firm, something that is supported or secure. This word is used in Isaiah 22:23 for a nail that is fastened to a "secure" place. Derived from this root is the word emun, meaning craftsman. A craftsman is one who is firm and secure in his talent. The feminine form of emun is the word emunah meaning firmness, something or someone that is firm in their actions. When the Hebrew word emunah is translated as "faith," as it often is, misconceptions of its meaning occur. Faith is usually perceived as a knowing while the Hebrew emunah is a firm action. To have faith in Elohiym is not knowing that Elohiym exists or knowing that he will act, rather it is that the one with emunah will act with firmness toward Elohiym's will.

Introduction Ancient Hebrew Dictionary, Jeff A. Benner, 2009: